

# Fachspezifische Bestimmungen für das Studienfach Modern China mit dem Abschluss Bachelor of Arts (Erwerb von 180 ECTS-Punkten)

an der Julius-Maximilians-Universität Würzburg

vom 12. August 2015

(Fundstelle: [http://www.uni-wuerzburg.de/aml\\_veroeffentlichungen/2015-96](http://www.uni-wuerzburg.de/aml_veroeffentlichungen/2015-96))

In der Fassung der Änderungssatzung vom 5. Juli 2017

(Fundstelle: [http://www.uni-wuerzburg.de/aml\\_veroeffentlichungen/2017-41](http://www.uni-wuerzburg.de/aml_veroeffentlichungen/2017-41))

---

*Der Text dieser Satzung ist nach dem aktuellen Stand sorgfältig erstellt; gleichwohl kann für die Richtigkeit keine Gewähr übernommen werden. Maßgeblich ist stets der Text der amtlichen Veröffentlichung; die Fundstellen sind in der Überschrift angegeben.*

---

Aufgrund von Art. 13 Abs. 1 Satz 2 in Verbindung mit Art. 58 Abs. 1 und Art. 61 Abs. 2 Satz 1 des Bayerischen Hochschulgesetzes (BayHSchG) vom 23. Mai 2006 (GVBl. S. 245, BayRS 2210-1-1-WFK) in der jeweils geltenden Fassung erlässt die Julius-Maximilians-Universität Würzburg die folgende Satzung.

## Inhaltsübersicht

<b>1. Teil: Allgemeine Vorschriften .....</b>	<b>2</b>
§ 1 Geltungsbereich .....	2
§ 2 Ziel des Studiums, Kompetenzen und Lernergebnisse .....	2
§ 3 Studienbeginn, Gliederung des Studiums, Regelstudienzeit .....	2
§ 4 Zugang zum Studium, empfohlene Grundkenntnisse .....	3
§ 5 Grundlagen- und Orientierungsprüfung, Kontrollprüfungen .....	3
§ 6 Prüfungsausschuss .....	3
<b>2. Teil: Erfolgsüberprüfungen .....</b>	<b>3</b>
§ 7 Fachspezifische sonstige Prüfungen .....	3
§ 8 Abschlussbereich: Bachelor-Thesis und Abschlusskolloquium .....	3
§ 9 Gesamtnote, Studienfachnote und Bereichsnote .....	4
<b>3. Teil: Schlussvorschriften .....</b>	<b>4</b>
§ 10 Inkrafttreten .....	4
<b>Anlage SFB: Studienfachbeschreibung .....</b>	<b>5</b>

## 1. Teil: Allgemeine Vorschriften

### § 1 Geltungsbereich

Diese fachspezifischen Bestimmungen (FSB) ergänzen die Allgemeine Studien- und Prüfungsordnung für die Bachelor- und Masterstudiengänge (ASPO) an der Julius-Maximilians-Universität Würzburg (JMU) vom 1. Juli 2015 in der jeweils geltenden Fassung.

### § 2 Ziel des Studiums, Kompetenzen und Lernergebnisse

(1) Das Studienfach Modern China wird von der Philosophischen Fakultät (Historische, Philologische, Kultur- und Geographische Wissenschaften) der JMU als grundlagenorientierter Studiengang mit dem Abschluss „Bachelor of Arts“ (B.A.) (Erwerb von 180 ECTS-Punkten) im Rahmen eines konsekutiven Bachelor- und Master-Studienmodells angeboten.

(2) Nach erfolgreichem Abschluss des Studiums des Studienfachs Modern China verfügen die Studierenden über folgende Kompetenzen:

- Sprachkompetenzen in der modernen chinesischen Hochsprache in Schrift und Sprache auf dem Niveau der abgeschlossenen Mittelstufe;
- Verstehen der Hauptinhalte komplexer Texte zu konkreten und abstrakten Themen; Verstehen auch von Fachdiskussionen im eigenen Spezialgebiet. Spontane und fließende Verständigung, dass ein normales Gespräch mit Muttersprachlern ohne größere Anstrengung auf beiden Seiten gut möglich ist. Klare und detaillierte Ausdrucksweise einem breiten Themenspektrum, Erläuterung eines Standpunkts zu einer aktuellen Frage sowie der Vor- und Nachteile verschiedener Möglichkeiten;
- Anwendung allgemeiner Methoden sinologischer Arbeit sowie vertiefte Kenntnisse in mindestens einem Teilbereich respektive einer Schnittstelle zu angrenzenden methodischen Fachbereichen;
- breites und integriertes Wissen sowie die Fähigkeit der Einordnung und Bewertung allgemeiner politischer und gesellschaftlicher Entwicklungen des modernen Chinas;
- Vertiefung in einem der methodischen Fachbereiche Politik, Geschichte, Wirtschaft, Kultur, Literatur, Geistesgeschichte, Religion oder Medien nach Wahl des oder der Studierenden;
- Landeskundenerfahrung und Intensivierung der Sprachkompetenzen in China durch ein Auslandssemester;
- Erarbeitung neuer Lösungen für Problemstellungen aktueller Entwicklungen in China und deren Beurteilung unter Berücksichtigung unterschiedlicher Maßstäbe;
- Definition, Reflexion und Bewertung von Zielen für Lern- und Arbeitsprozesse sowie eigenständige und nachhaltige Gestaltung von Lern- und Arbeitsprozessen.

### § 3 Studienbeginn, Gliederung des Studiums, Regelstudienzeit

(1) Entsprechend § 7 ASPO kann das Studium im Studienfach Modern China nur zum Wintersemester eines Jahres begonnen werden.

(2) <sup>1</sup>Das Studium gliedert sich in folgende Bereiche und Unterbereiche:

<i>Gliederungsebene</i>	<i>ECTS-Punkte</i>	
Pflichtbereich	120	
Wahlpflichtbereich	30	
Schlüsselqualifikationsbereich	20	
Fachspezifische Schlüsselqualifikationen		15
Allgemeine Schlüsselqualifikationen		5
Abschlussbereich	10	
<i>gesamt</i>	180	

<sup>2</sup>Die Zuordnung der Module zu den einzelnen Bereichen ergibt sich aus der Studienfachbeschreibung (SFB), die diesen FSB als Anlage beigefügt ist.

(3) <sup>1</sup>Das Bachelor-Studiengang Modern China hat eine Regelstudienzeit von sechs Semestern, in der insgesamt 180 ECTS-Punkte erworben werden müssen.

#### **§ 4 Zugang zum Studium, empfohlene Grundkenntnisse**

<sup>1</sup>Es bestehen keine Zugangsvoraussetzungen außer den in § 5 Abs. 1 ASPO genannten.

<sup>2</sup>Empfohlen werden Kenntnisse der englischen Sprache auf dem Niveau B2 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für Sprachen (GER), da ein Großteil der einschlägigen Fachliteratur nur in dieser Sprache verfügbar ist.

#### **§ 5 Grundlagen- und Orientierungsprüfung, Kontrollprüfungen**

(1) Es wird keine Grundlagen- und Orientierungsprüfung gemäß § 13 Abs. 5 ASPO durchgeführt.

(2) Es werden keine weiteren Kontrollprüfungen gemäß § 13 Abs. 5 ASPO durchgeführt.

#### **§ 6 Prüfungsausschuss**

<sup>1</sup>Gemäß § 14 Abs. 1 Satz 3 ASPO besteht der Prüfungsausschuss für das Studienfach Modern China aus drei Mitgliedern. <sup>2</sup>Der Prüfungsausschuss kann zu seinen Tätigkeiten beratende Mitglieder ohne Stimmrecht hinzuziehen, insbesondere die Fachstudienberater und -beraterinnen.

### **2. Teil: Erfolgsüberprüfungen**

#### **§ 7 Fachspezifische sonstige Prüfungen**

<sup>1</sup>Es ist die folgende fachspezifische Prüfungsform vorgesehen:

<sup>2</sup>Aufsatz: In einem Aufsatz ist ein bestimmtes Thema in schriftlicher Form frei zu erörtern.

#### **§ 8 Abschlussbereich: Bachelor-Thesis und Abschlusskolloquium**

(1) <sup>1</sup>Für die Bachelor-Thesis werden 10 ECTS-Punkte vergeben. <sup>2</sup>Die Bearbeitungszeit beträgt zwölf Wochen.

(2) Es findet kein Abschlusskolloquium statt.

### § 9 Gesamtnote, Studienfachnote und Bereichsnote

<sup>1</sup>Die Gesamtnote wird entsprechend der Vorschrift des § 35 Abs. 1 ASPO gebildet. <sup>2</sup>Die Bildung der Studienfachnote für das Fach Modern China richtet sich nach § 35 Abs. 2 ASPO, die Bildung der Bereichsnote nach § 35 Abs. 3 bis 5 ASPO. <sup>3</sup>Abweichend von ASPO § 35 Abs. 2 Satz 2 geht die Note der fachspezifischen Schlüsselqualifikationen anteilig in die Studienfachnote ein.

<sup>5</sup>Bei der Ermittlung der Studienfachnote und der Gesamtnote werden die einzelnen Bereiche wie folgt gewichtet:

Gliederungsebene	ECTS-Punkte		Gewichtungsfaktor für		
			Bereichs- note	Studien- fachnote	Gesamt- note
Pflichtbereich	120			120/180	180/180
Wahlpflichtbereich	30			30/180	
Schlüsselqualifikationsbereich	20			20/180	
Fachspezifische Schlüsselqualifikationen		15	15/15		
Allgemeine Schlüsselqualifikationen		5	0/15		
Abschlussbereich	10			10/180	
<i>gesamt</i>	180				

### 3. Teil: Schlussvorschriften

#### § 10 Inkrafttreten

<sup>1</sup>Diese Satzung tritt am Tage nach ihrer Bekanntmachung in Kraft. <sup>2</sup>Sie gilt für alle Studierenden des Studienfachs Modern China mit dem Abschluss Bachelor of Arts (Erwerb von 180 ECTS-Punkten), die ihr Fachstudium an der JMU nach den Bestimmungen der Allgemeinen Studien- und Prüfungsordnung für die Bachelor- und Masterstudiengänge (ASPO) an der JMU vom 1. Juli 2015 in der jeweils geltenden Fassung ab dem Wintersemester 2015/2016 aufnehmen.

---

**Die Satzung tritt in der Fassung der Änderungssatzung am Tage nach ihrer Bekanntmachung in Kraft. Ihre Inhalte gelten erstmals für Studierende, die ihr Studium im Studienfach Modern China mit dem Abschluss Bachelor of Arts (Erwerb von 180 ECTS-Punkten) ab dem Wintersemester 2017/2018 aufnehmen.**

**Anlage SFB: Studienfachbeschreibung**

# Anlage SFB: Studienfachbeschreibung für das Studienfach Modern China mit dem Abschluss "Bachelor of Arts" (Erwerb von 180 ECTS-Punkten)

(Verantwortlich: Philosophischen Fakultät (Historische, Philologische, Kultur- und Geographische Wissenschaften) /  
Institut für Kulturwissenschaften Ost- und Südasiens)

**Legende:** **B/NB** = Bestanden/Nicht bestanden, **E** = Exkursion, **K** = Kolloquium, **LV** = Lehrveranstaltung(en), **NUM** = Numerische Notenvergabe,  
**O** = Konversatorium, **P** = Praktikum, **PL** = Prüfungsleistung(en), **R** = Projekt, **S** = Seminar, **SS** = Sommersemester, **T** = Tutorium, **TN** = Teilnehmer,  
**Ü** = Übung, **VL** = Vorleistung(en), **V** = Vorlesung, **WS** = Wintersemester

## Anmerkungen:

Die **Lehrveranstaltungs- und Prüfungssprache** ist deutsch, sofern hierzu nichts anderes angegeben ist.

Gibt es eine **Auswahl an Prüfungsarten**, so legt der Dozent oder die Dozentin in Absprache mit dem/der Modulverantwortlichen bis spätestens 2 Wochen nach LV-Beginn fest, welche Form für die Erfolgsüberprüfung im aktuellen Semester zutreffend ist und gibt dies ortsüblich bekannt.

Bei **mehreren benoteten Prüfungsleistungen** innerhalb eines Moduls werden diese jeweils gleichgewichtet, sofern nachfolgend nichts anderes angegeben ist.

Besteht die Erfolgsüberprüfung aus **mehreren Einzelleistungen**, so ist die Prüfung nur bestanden, wenn jede der Einzelleistungen erfolgreich bestanden ist.

Sofern nicht anders angegeben, ist der **Prüfungsturnus** der Module dieser SFB semesterweise.

Kurzbezeichnung	Version	Modultitel (Deutsch/Englisch)	Art der LV (SWS)	ECTS-Punkte	Dauer (in Semestern)	TN und Auswahl	Bewertung	Art und Umfang der Erfolgsüberprüfung	Prüfungssprache	Zuvor bestandene Module	1) Bonusfähigkeit, 2) LV-Sprache, 3) Prüfungsturnus, 4) weitere Voraussetzungen, 5) Zusatzangabe zur Dauer, 6) Sonstiges
<b>Pflichtbereich (120 ECTS-Punkte)</b>											
04-MC180-SB1	2017-WS	Modernes Chinesisch 1 Intensivkurs Modern Chinese 1 Intensive Course	Ü(6)	5	1		NUM	Klausur (ca. 90 Min.; 75%) und mündliche Prüfung (ca. 5 Min.; 25%)	Deutsch und Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch und Chinesisch
04-MC180-SB2	2017-WS	Modernes Chinesisch 1 Modern Chinese 1	Ü(8)	15	1		NUM	Klausur (ca. 120 Min.; 75%) und mündliche Prüfung (ca. 10 Min.; 25%)	Deutsch und Chinesisch	04-MC180-SB1	1) Bonusfähig 2) Deutsch und Chinesisch
04-MC180-SB3	2017-WS	Modernes Chinesisch 2 Modern Chinese 2	Ü(8)	15	1		NUM	Klausur (ca. 120 Min.; 75%) und mündliche Prüfung (ca. 10 Min.; 25%)	Chinesisch	04-MC180-SB2	1) Bonusfähig 2) Chinesisch
04-MC180-SB4	2015-WS	Modernes Chinesisch 3 Modern Chinese 3	Ü(6)	10	1		NUM	Klausur (ca. 90 Min.; 75%) und mündliche Prüfung (ca. 5 Min.; 25%)	Chinesisch	04-MC180-SB3	1) Bonusfähig 2) Chinesisch
04-MC180-SB5	2017-WS	Umgangssprache Chinesisch 1 Colloquial Chinese 1	Ü(6)	10	1		NUM	Mündliche Prüfung (ca. 30 Min.)	Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Chinesisch

Kurzbezeichnung	Version	Modultitel (Deutsch/Englisch)	Art der LV (SWS)	ECTS-Punkte	Dauer (in Semestern)	TN und Auswahl	Bewertung	Art und Umfang der Erfolgsüberprüfung	Prüfungs- sprache	Zuvor bestandene Module	1) Bonusfähigkeit, 2) LV-Sprache, 3) Prüfungsturnus, 4) weitere Voraussetzungen, 5) Zusatzangabe zur Dauer, 6) Sonstiges
04-MC180-SB6	2017-WS	Modernes Chinesisch 4 Modern Chinese 4	Ü(9)	10	1		NUM	Klausur (ca. 120 Min.; 70%) und Essay/Rezension (ca. 5 S., 30%)	Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Chinesisch
04-MC180-SB7	2017-WS	Angewandte Umgangssprache Applied Colloquial Chinese	Ü(6)	10	1		NUM	Mündliche Prüfung (ca. 15 Min; 75%.) und Vortrag (ca. 10 Min.; 25%)	Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Chinesisch
04-MC180-SB8	2015-WS	Modernes Chinesisch Mittelstufe 1 Modern Chinese I Intermediary Level 1	Ü(6)	10	1		NUM	Klausur (ca. 90 Min.; 65%) und mündliche Prüfung (ca.10 Min.; 35%)	Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Chinesisch
04-MC180-SB9	2015-WS	Modernes Chinesisch Mittelstufe 2 Modern Chinese I Intermediary Level 2	Ü(6)	10	1		NUM	Klausur (ca. 90 Min.; 65%) und mündliche Prüfung (ca.10 Min.; 35%)	Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Chinesisch
04-MC180-IB1	2015-WS	Grundlagen der Sinologie Sinology Basics	Ü(4)	5	1		NUM	Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch und Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch und Chinesisch
04-MC180-IB2	2015-WS	Landeskunde und Zeitgeschichte Chinas Applied Geography and Contemporary History of China	S(2) + V(2)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und Chinesisch
04-MC180-IB3	2017-WS	Geschichte Chinas History of China	V(2) + S(2)	5	2		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch und Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch und Chinesisch
04-MC180-MB	2017-WS	Chinawissenschaftliches Arbeiten Chinese Studies Methods and Academic Writing	Ü(2)	10	2		NUM	Hausarbeit (ca. 45 S.)	Deutsch, Englisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch und Englisch
<b>Wahlpflichtbereich (30 ECTS-Punkte)</b>											
04-MC180-IB4	2017-WS	Chinesische Zeitgeschichte Current Chinese History	V(2) + S(2)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und Chinesisch

Kurzbezeichnung	Version	Modultitel (Deutsch/Englisch)	Art der LV (SWS)	ECTS-Punkte	Dauer (in Semestern)	TN und Auswahl	Bewertung	Art und Umfang der Erfolgsüberprüfung	Prüfungs- sprache	Zuvor bestandene Module	1) Bonusfähigkeit, 2) LV-Sprache, 3) Prüfungsturnus, 4) weitere Voraussetzungen, 5) Zusatzangabe zur Dauer, 6) Sonstiges
04-MC180-IB5	2017-WS	Politik in der VR China Contemporary Chinese Politics	V(2) + S(2)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und Chinesisch
04-MC180-IB6	2017-WS	Wirtschaft Chinas China's Economy	V(2) + S(2)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und Chinesisch
04-MC180-IB7	2017-WS	Chinas kulturelle Moderne China's Cultural Modernity	V(2) + S(2)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und Chinesisch
04-MC180-IB8	2017-WS	Chinas Literatur China's Literature	V(2) + S(2)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und Chinesisch
04-MC180-IB9	2017-WS	Öffentlichkeit und Strukturen der Kommunikation in China China's public and structures of communication	Ü(2) + S(2)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und Chinesisch
04-MC180-IB10	2017-WS	Gesellschaftliche Herausforderungen in China Societal Challenges in China	V(2) + S(2)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und Chinesisch
04-MC180-IB11	2017-WS	Themen der chinesischen Kultur und Gesellschaft im innerchinesischen Diskurs Topics on Chinese Culture and Society in the Chinese Discourse	S(4)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Chinesisch
04-MC180-IB12	2017-WS	Aktuelle Themen der VR China Contemporary Issues of the PRC	S(4)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und Chinesisch
04-MC180-IB13	2017-WS	Religionen in China und Ostasien Religion in China and East-Asia	S(4)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und

Kurzbezeichnung	Version	Modultitel (Deutsch/Englisch)	Art der LV (SWS)	ECTS-Punkte	Dauer (in Semestern)	TN und Auswahl	Bewertung	Art und Umfang der Erfolgsüberprüfung	Prüfungs- sprache	Zuvor bestandene Module	1) Bonusfähigkeit, 2) LV-Sprache, 3) Prüfungsturnus, 4) weitere Voraussetzungen, 5) Zusatzangabe zur Dauer, 6) Sonstiges
								b) Klausur (ca. 90 Min.)			Chinesisch
04-MC180-IB14	2017-WS	Staat, Gesellschaft und Kultur des vormodernen China States, Society and Culture of Imperial China	V(2) + S(2)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und Chinesisch
04-MC180-IB15	2017-WS	Geistesgeschichte Chinas Intellectual History of China	S(4)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und Chinesisch
04-MC180-IB16	2017-WS	Japanische Sprache und Geschichte Japanese Language and History	Ü(2) + S(2)	5	1		NUM	Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch, Englisch, Japanisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch, Englisch und Japanisch
<b>Schlüsselqualifikationen (20 ECTS-Punkte)</b>											
<b>Allgemeine Schlüsselqualifikationen (5 ECTS-Punkte)</b>											
Es können die Module aus dem von der JMU angebotenen Pool der allgemeinen Schlüsselqualifikationen (ASQ-Pool) belegt werden.											
<b>Fachspezifische Schlüsselqualifikationen (15 ECTS-Punkte)</b>											
04-MC180-SQ1	2017-WS	Interkulturelle und digitale Kompetenzen für Sinologen Intercultural and digital competences for sinologists	Ü(2) + S(2)	5	1		NUM	a) Mündliche Prüfung (ca. 20 Min.) oder b) Klausur (ca. 90 Min.)	Deutsch und Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Deutsch und Chinesisch
04-MC180-SQ2	2017-WS	Chinesische Wirtschaftssprache Commercial Chinese	Ü(6)	10	1		NUM	Klausur (ca. 120 Min.; 75%) und Vortrag (ca. 10 Min.; 25%)	Chinesisch		1) Bonusfähig 2) Chinesisch
<b>Abschlussbereich (10 ECTS-Punkte)</b>											
04-MC180-BATH	2015-WS	Bachelor-Thesis Modern China Bachelor Thesis Modern China		10	1		NUM	Bachelor-Thesis (ca. 30 S.)	Deutsch und Englisch		5) Bearbeitungszeit: 12 Wochen